

Udateret. Formentlig fra året 1904

AFSENDER

Olivia Holm-Møller

MODTAGER

Signe Constantin-Hansen, Thora Constantin-Hansen

FAKTA

Dokumenttype:

Brev

Sprog:

Dansk

Dateringsbegrundelse:

Brevet er udateret, men Olivia Holm-Møller omtaler arbejdet med udsmykningen i Østre Kapel i Vejle fra 1904.

Afsendersted:

Vejle

Arkivplacering:

Holstebro Kunstmuseum

DOKUMENTINDHOLD

Olivia Holm-Møller tvivler på sig selv i forhold til udsmykningsopgaven i Østre Kapel og vil helst ikke have besøg.

TRANSSKRIFTION

Kære Thora og Signe! Nu er det saa forskrækkeligt længe siden vi har skrevet sammen, saa jeg jo næsten ikke ved en Smule om hvordan Jeres Verden staar. Min er lidt træt og nervøs og jeg vakler mellem "kan" og "kan ikke" – angaaende Englen - det er ikke helt afgjort endnu, det Spørgsmaal.

Nu kom Thoras Brev, Tak for det! Du spørger saa ligefremt hvordan jeg vilde stille mig om I kom - saa vil jeg ligesaa ligefrem sige: bliv hellere borte lidt! Jeg vil saa nødig saa nødig, at I kommer nu - jeg har som sagt en meget skidt Tid - kan det ikke hellere blive sidst i Maaneden Ferien? (Om det da er bedre her.) Idetheletaget - Gæster var jeg helst fri for hele Sommeren! Det lyder jo lidt underligt men betyder dog ikke noget af Betydning hverken i Forholdet hverken til den ene eller den anden om jeg siger "kom" eller "bliv". Det er jo ikke noget godt jeg tager fra nogen! Igaar sendte jeg Penge - desværre! - naar I ingen Brug har for dem, var det ikke saadan 37,50 Signe? Jeg har kastet din Opgørelse væk og tog saa efter Hukommelsen. Tak for Laan! Jeres Olivia.

Jeg vilde forresten gjerne træffe Jer i Aagaard ifald jeg til den Tid kan sige "mørkt bag og lyst for"! Men I ved jo ikke naar I kommer der?

OMTALTE VÆRKER

Olivia Holm-Møller: *Engel*, 1904. Gips og cement, ca. 2,5 x 3,5 m. Østre Kapel, Vejle.

Hvor Flom og Lige! Men det saa forstoddekligt! Længe siden
vi har skrevet sammen, var vi jo næsten ikke ind
en Smule om hvordan Jeres Verden staa. Men er
lidt fald og vridt og vi vakte mellem "Kam" og "Kamille" - angaaende
Boglen - det ikke helt afgjort endnu, det Spørgsmaal.

Men kom Tinas Brev, Tak for det! Du siger saa ligefremt hvordan
vi ikke skulle sig om J. kom - saa vil vi ligesaa ligefrem sigt:
Men hellere borte lidt! vi vil saa snart saa snart, at J. kommer
om - vi har roet sig en meget skidt Tid - Kam det ikke
hellere bliu sidet i Altsammen Friid? (Om det da er bedst her)
Fæthelaget - Gæde om vi helst sigt for helt Tannere! Det lyder vi
lidt inderligt men betyd dog ikke noget af Betydning ~~hvor~~
i Forholdet hørte vi den ene eller den anden om vi sigt kom eller
"blis". Det er ikke noget godt vi lode for nogen!

Ogaa endte vi Penge - desværre! - naar J. siger om det for dem,
som det ikke saa ³⁷⁵⁰ Lige? for den kastede den Opgørte rok
og tog saa af H. kom mere. Tak for Laan!

Jeres Olina.

Jeg vilde forresten gerne træffe jer i dagene
ifald i Et den Tid kan rige "mødes her og
lyst for"! Men I ved jo ikke hvor I kommer
der?